

HANDBUCH
INSTRUCTION MANUAL



ZirbenLüfter®
CUBE | CUBE mini





ZirbenLüfter[®] CUBE



ZirbenLüfter[®] CUBE rondo



ZirbenLüfter[®] CUBE Salzburg



ZirbenLüfter[®] CUBE mini

Wir gratulieren Ihnen, dass Sie sich für den

ZirbenLüfter® CUBE

ZirbenLüfter® CUBE Salzburg

ZirbenLüfter® CUBE mini

- der Luftreiniger / Luftentfeuchter für gesünderes, natürliches Raumklima - entschieden haben.

Wir wünschen Ihnen viel Freude.

Inhalt

Sicherheitshinweise	5
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	7
Übersicht CUBE mini	16
Übersicht CUBE/CUBE rondo	18
Übersicht CUBE Salzburg	19
Bedienelemente	20
Inbetriebnahme	21
Reinigung.....	22
Reinigung des Holzes.....	22
Information zum Holz	23
Referenzen	24
Notizen	33



Sicherheitshinweise



Beachten Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung und diese Sicherheitshinweise, um Verletzungen, Gesundheitsschäden und Beschädigungen zu vermeiden.



Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät. Bei Anzeichen eines Fehlers, bei ungewöhnlichen Geräuschen oder Geruch schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Es besteht Stromschlaggefahr und Brandgefahr. Wenden Sie sich an die H&R HandelsgmbH.



Verwenden Sie das Gerät nur mit dem gelieferten elektrischen Zubehör. Verwenden Sie niemals beschädigte Kabel. Es besteht Lebensgefahr. Wenden Sie sich an die H&R HandelsgmbH.



Schließen Sie das Gerät nur an passende und geerdete Netzanschlüsse an. Stellen Sie sicher, dass der Netzanschluss den Angaben auf dem Typenschild des Gerätes entspricht. Es besteht sonst Brand- und Stromschlaggefahr.



Legen Sie das Kabel nicht in die Nähe von Wärmequellen oder auf scharfe Kanten etc. Ziehen Sie nur am Netzstecker, niemals am Kabel. Sonst kann das Kabel beschädigt werden.



Lassen Sie das Kabel nicht herabhängen. Legen Sie das Kabel so, dass keine Stolpergefahr besteht.



Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, von Kindern oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, Sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisung, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen.



Fassen Sie niemals in den Ventilator, wenn dieser eingeschaltet ist. Es besteht Verletzungsgefahr. Stecken Sie keine Gegenstände in den Ventilator oder andere Öffnungen. Es besteht Verletzungsgefahr.



Entkalken Sie den Wasserbehälter regelmäßig. Andernfalls kann es zu dauerhaften Verunreinigungen des Behälters kommen.



Halten Sie alle elektrischen Anschlüsse, Netzstecker und Kabel trocken. Halten Sie das Gerät trocken. Elektrische Spannung führt zusammen mit Wasser zu Lebensgefahr durch Stromschlag.



Wenn Sie das Gerät länger nicht benutzen (Ferien, etc.) ziehen Sie den Netzstecker.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der ZirbenLüfter® dient zur Herstellung eines gesunden und natürlichen Raumklimas in Räumen bis zu einer Größe von ~40m².

WICHTIG: Zum Erreichen eines besseren Raumklimas empfehlen wir, den ZirbenLüfter® immer eingeschaltet zu lassen. Verwenden Sie das Gerät ausschließlich so, wie es in diesem Handbuch beschrieben ist. Jede darüber hinausgehende Verwendung ist nicht bestimmungsgemäß und führt nicht zum gewünschten Erfolg.

Jede nicht bestimmungsgemäße Verwendung kann Personen gefährden und führt zum Verlust jeglicher Garantie- und Gewährleistungsansprüche. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Schäden aus nichtbestimmungsgemäßer Verwendung.

Wichtige Hinweise zu Verwendung und Entsorgung

Ihr Gerät besteht aus hochwertigem Material, was wiederverwendet bzw. recycelt werden kann. Bitte setzen Sie sich mit dem Hersteller in Verbindung. Dieser nimmt das Gerät kostenlos zurück und führt es einer umweltfreundlichen Verwertung zu.



Wichtig: Dieses Symbol am ZirbenLüfter® kennzeichnet Elektro- und Elektronikgeräte in den EU-Ländern. Es regelt laut ElektroG die Entsorgung und Verwertung von Elektro- und Elektronikgeräten. Damit schonen Sie die Umwelt und Gesundheit und ermöglichen die Wiederverwertung von Rohstoffen, um Energie und Bodenschätze zu sparen.

Zur Entsorgung trennen Sie das Gerät vom Strom, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. Ziehen Sie das Stromkabel am Korpus und verpacken das Gerät ordnungsgemäß und senden es mit dem angeforderten Rücksendeschein zurück an

H&R HandelsgmbH, Bayernstraße 12, A-5411 Oberalm.

Bitte entsorgen Sie das Gerät nicht im Hausmüll. Geben Sie das Produkt an den Hersteller zurück.

Die Verpackung wurde aus recycelbarem Material hergestellt. Informieren Sie sich über die örtlichen Vorschriften zum Recycling bei ihrer zuständigen Behörde.

Ihr Service bei H&R HandelsgmbH

H&R HandelsgmbH
Bayernstraße 12
A-5411 Oberalm
Tel: +43 6245/87494-1
Fax: +43 6245/87494-4
www.zirbenluefter.com

Hinweise beachten • Symbole

VORSICHT

VORSICHT gibt mögliche gesundheitsgefährdende Situationen an, die, falls sie nicht vermieden werden, tödlich oder in Form ernsthafter Verletzungen enden können.

ACHTUNG

ACHTUNG gibt mögliche gesundheitsgefährdende Situationen an, die, falls sie nicht vermieden werden, zu leichten Verletzungen führen können.

HINWEIS

HINWEIS ohne das Sicherheitsalarmsymbol wird verwendet, um mögliche gesundheitliche Risiken anzugeben, die, falls sie nicht vermieden werden, zu Sachschäden führen können.



Dies ist das Sicherheitsalarmsymbol. Es wird verwendet, um Sie vor möglichen Verletzungsgefahren zu warnen. Befolgen Sie alle Sicherheitswarnungen, die dieses Symbol enthalten, um mögliche Verletzungen oder tödliche Folgen zu vermeiden.



Spülmaschinengeeignet



Nicht spülmaschinengeeignet

We congratulate you on choosing the

ZirbenLüfter® CUBE

ZirbenLüfter® CUBE Salzburg

ZirbenLüfter® CUBE mini

Swiss pine air improver and purifier. Bringing nature indoors. We wish you a lot of pleasure using it!

Contents

Safety Instructions.....	11
Proper use.....	13
Description CUBE mini.....	16
Description CUBE/CUBE rondo.....	18
Description CUBE Salzburg.....	19
Control Panel.....	20
First Use.....	27
Cleaning.....	28
Cleaning of the Wood.....	28
About the Swiss Stone Pine.....	29
References.....	30
Notes.....	33



Safety Instructions



It is essential for users to observe these instructions for use and safety precautions in order to avoid injuries, damage to health and harm.



Do not use the device if damaged. At the first sign of a defect, unusual noises or smells switch the device off and unplug from the socket. Risk of electric shock and fire. Contact H&R HandelsgmbH.



Only use the device with the included electrical equipment. Never use with a damaged cable. There's a risk of fatal injury. Please contact H&R HandelsgmbH.



Only plug the device into suitable, earthed mains connections. Make sure that the power supply meets specifications on the identification plate of the device. Otherwise there is risk from fire and electric shock!



Do not put the cable near sources of heat or on sharp edges and the like. Disconnect by pulling out the plug and not by pulling out the cable itself, or the cable may be damaged.



Do not allow the cable to dangle! Arrange the cable so that there is no risk of tripping over it!



**The appliance is not intended for use by children or people with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.**



**Never put your hands into the fan. Risk of injury!
Do not insert any objects into the fan or other openings. They may result in an electric shock!**



Descale the water reservoir at regular intervals. Otherwise the reservoir can become permanently polluted.



Make sure all electrical connections, plugs and cables are dry. Keep the device dry. Electricity and water together pose a danger of life from electric shock!



If the device is out of use for a longer period (holidays, etc.) unplug it from the mains.

Proper use

The ZirbenLüfter® is used to prepare a healthy and pleasant indoor climate in rooms up to ~40m².

IMPORTANT: To achieve an optimal room climate we recommend to leave the Zirbenlüfter® running at all times. Only use the device as described in this manual. Any other use is improper.

Any improper use may endanger persons and leads to the loss of all guarantee and warranty claims. The manufacturer assumes no responsibility for damages resulting from improper use.

Important instructions for use and disposal

Your device is made of high quality material, which can be reused or recycled. Please contact the manufacturer. He takes the unit back for free and leads it to an environmentally friendly recycling.



Important: This symbol on the ZirbenLüfter® indicates electrical and electronic equipment in Germany. It regulates as per WEEE disposal and recovery of waste electrical and electronic equipment. So you preserve the environment and health and enable the reuse of raw materials to save energy and natural resources.

For disposal, disconnect the device from power by pulling the plug from the socket. Pull the power cord off the body and pack it properly. Send it with the requested return receipt back to

H&R HandelsgmbH, Bayernstraße 12, A-5411 Oberalm.

The packaging is made of recyclable material. You can obtain information on local regulations from the appropriate authority in your area.

Your service at H&R HandelsgmbH

H&R HandelsgmbH
Bayernstraße 12
A-5411 Oberalm
Tel: +43 6245/87494-1
Fax: +43 6245/87494-4
www.zirbenluefter.com

Pay attention to instructions • Symbols

WARNING

WARNING indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

CAUTION

CAUTION indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor injuries.

NOTICE

NOTICE used without the safety alert symbol indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor injuries.



This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Observe all safety messages that show this symbol to prevent possible injury or death.



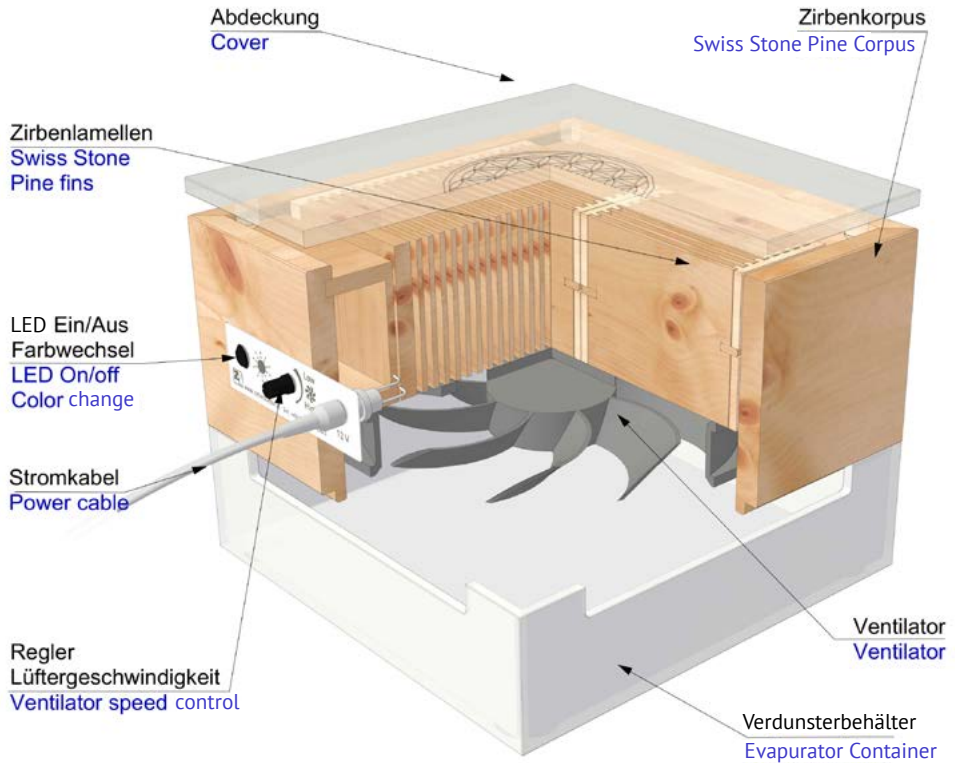
Suitable for dishwasher



Not suitable for dishwasher

Übersicht/Description

ZirbenLüfter® CUBE mini



Bedienelemente/Display Control panel







LED An/Aus
Farbwechsel
LED on/off
color change

Regler
Lüftergeschwindigkeit
Control
Fan speed

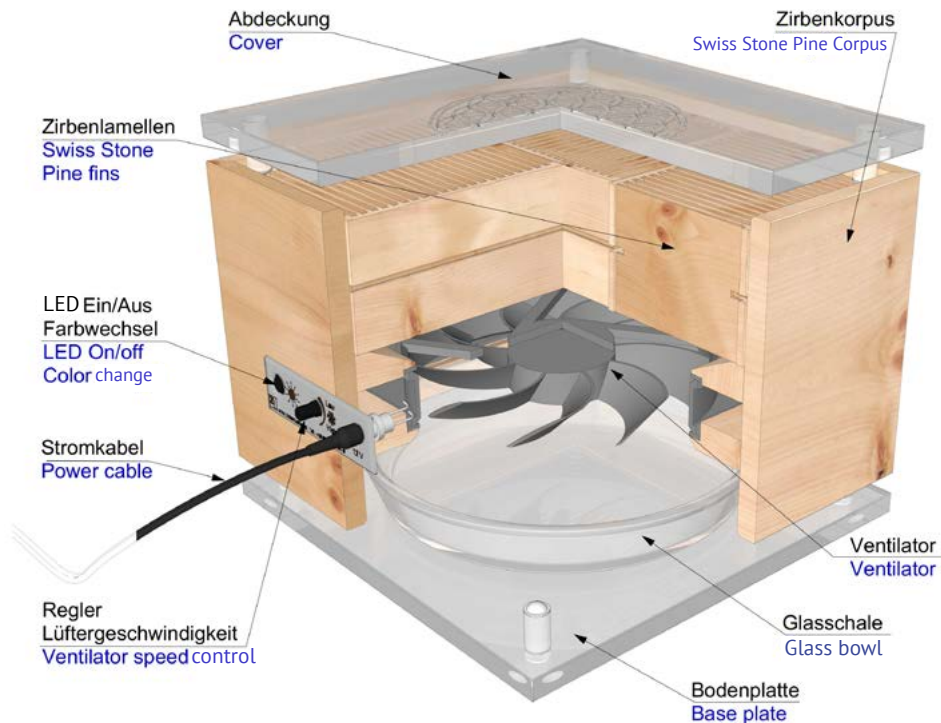
Anschluss
Netzteil
Connection
Power

Technische Details Technical specifications

	12V, max. 5W/h Bis/ up to 100 m ³ /h Luftdurchfluss/Air flow
	~2 - 2,5kg
	~ 0,8l
	L x B x H: 180 x 180 x 150 mm

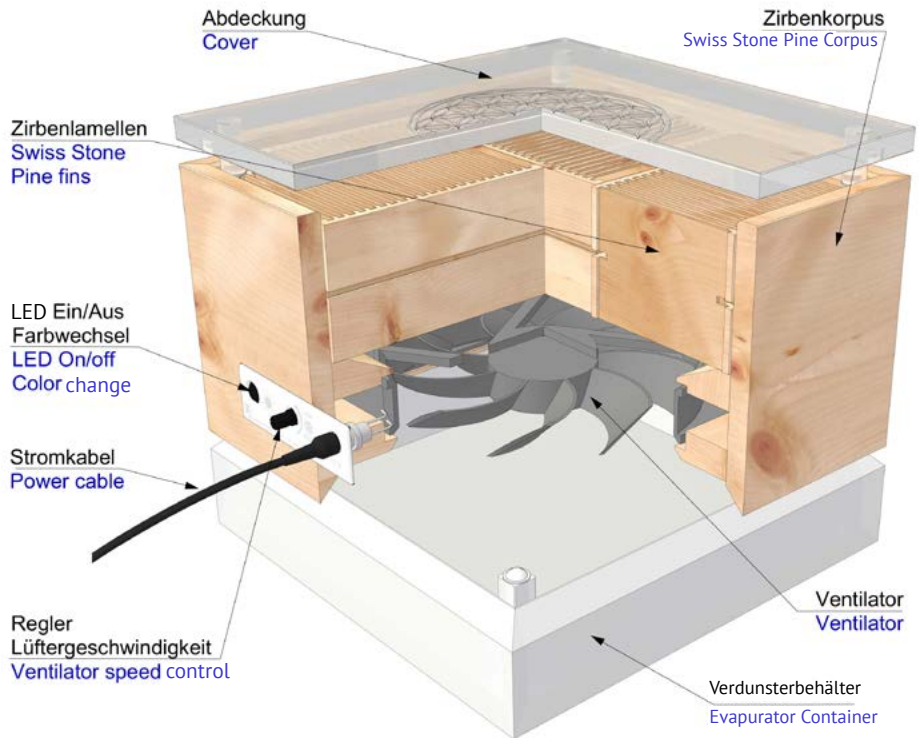
Übersicht/Description

ZirbenLüfter® CUBE ZirbenLüfter® CUBE rondo



Übersicht/Description

ZirbenLüfter®CUBE Salzburg



Bedienelemente/Display Control panel







LED An/Aus
Farbwechsel
LED on/off
color change

Regler
Lüftergeschwindigkeit
Control
Fan speed

Anschluss
Netzteil
Connection
Power

Technische Details Technical specifications

	12V, max. 5W/h Bis/up to 134 m ³ /h Luftdurchfluss/Air flow
	~2,3 - 3kg
	~ ¼l ZirbenLüfter® Cube, ZirbenLüfter® Cube rondo ~1l ZirbenLüfter®Cube Salzburg
	L x B x H: 210 x 210 x 180 mm

Inbetriebnahme

1. Packen Sie den ZirbenLüfter® aus dem Karton aus und entfernen Sie die Transportsicherung, den Klettriemen.
2. Stellen Sie den ZirbenLüfter® CUBE auf eine sichere Abstellfläche.
3. Heben Sie den ZirbenLüfter® CUBE von der Bodenplatte ab und stellen Sie ihn ab. Entnehmen Sie das Netzteil und entfernen Sie die Verpackung der Glasschale.
4. ZirbenLüfter® CUBE, ZirbenLüfter® CUBE rondo: Befüllen Sie die Glasschale mit 250 ml Leitungswasser.
ZirbenLüfter® CUBE Salzburg, ZirbenLüfter® CUBE mini: Befüllen Sie den Wasserbehälter mit 1l / 0,8l Leitungswasser.
5. Stellen Sie den ZirbenLüfter® CUBE wieder auf die Bodenplatte mit der Glasschale oder dem Wasserbehälter.
6. Stecken Sie das Stromkabel in die Buchse auf der Rückseite des ZirbenLüfter® CUBE und das Netzteil in die Steckdose.
7. Regeln Sie den Luftdurchfluss des Ventilators und wählen Sie eine LED-Einstellung durch mehrfaches Drücken des Knopfes am Bedienelement/Display.
8. Fertig - wir wünschen Ihnen ein angenehmes, mit natürlichem Zirbenduft belebtes Raumklima.
9. Falls Sie den natürlichen Zirbenduft schon gewohnt sind, er etwas nachgelassen hat oder wenn Sie verkühlt sind, empfehlen wir Ihnen hochwertiges 100% naturreines Zirbenöl in das Wasser oder auf die Lamellen zu tropfen (2-3 Tropfen).

Reinigung

Vor der Reinigung unbedingt das Netzteil vom Strom nehmen.

1. Reinigung des Wasserbehälters:

ZirbenLüfter® CUBE/CUBE rondo: Entnehmen Sie die Wasserschale und reinigen Sie die Wasserschale.

Bei starker Verschmutzung geben Sie Entkalker und Wasser hinein, bis sich der Kalk gelöst hat (beachten Sie die Gebrauchsanleitung des Entkalkers). Die Glasschale ist spülmaschineneeignet.

ZirbenLüfter®CUBE Salzburg/mini: Heben Sie den CUBE vom Verdunsterbehälter und reinigen Sie den Verdunsterbehälter. Bei starker Verschmutzung geben Sie Entkalker und handwarmes Wasser (**kein heißes Wasser**) hinein, bis sich der Kalk gelöst hat (beachten Sie die Gebrauchsanleitung des Entkalkers).

Der Wasserbehälter ist nicht spülmaschineneeignet.

2. Reinigung der Zirbenlamellen:

Mit der Zeit kann sich Staub an den Zirbenlamellen ablagern. Sie können die Lamelleneinheiten einzeln aus dem ZirbenLüfter® CUBE herausnehmen und mit einem Staubsauger absaugen. Hinterher einfach wieder einsetzen und der ZirbenLüfter® CUBE ist wieder einsatzbereit.

Bei starker Verschmutzung kurz unter fließendem Wasser abspülen, abtrocknen und wieder einsetzen.

3. Reinigung des Holzes:

Zirbenholzoberflächen ohne Zusatz von Reinigungsmittel mit angefeuchtem Tuch abwischen.

Videoanleitung

ZirbenLüfter® CUBE: https://youtu.be/Flor_8z6Qq4

Information zum Holz:

Das Holz ist reich an duftenden Inhaltsstoffen, die langsam abgegeben werden. Die Oberflächen des ZirbenLüfter® sind finiert* und unbehandelt-leicht zu reinigen. Die Oberfläche ist glatt und somit schmutz-unempfindlich. Es bedarf keiner zusätzlichen Behandlung mehr wie ölen oder wachsen.

Kleinere Dellen im Zirbenholz können sie „reparieren“: Befeuchten sie die Delle mehrmals mit Wasser, das Holz quillt an und die Delle wird kleiner oder verschwindet gänzlich.

Zirbenholz ist ein weiches Holz.

*ein spezielles aufwendiges mechanisches Oberflächenfinish, ohne Zusatzstoffe.

Farbe:

Es ist natürlich, dass Zirbenholz nach einiger Zeit leicht nachdunkelt.

Wo platziere ich meinen CUBE?

Der ZirbenLüfter® ist für alle Räumlichkeiten bestens geeignet. Ob Schlafzimmer, Kinderzimmer, Wohnzimmer, Büro, Besprechungsraum, Wellnessbereiche, Hotelloobby uvm. sie erreichen überall ein besonderes angenehmes Raumklima.

Schlafzimmer

- ~2m vom Kopf entfernt

Generell

- nicht auf den Boden stellen (ideal z.B. auf Kommode, Tisch...)

Referenzen

Hotels - in Lobbys, im Hotelzimmer, in Wellnessbereichen usw. Hochschober-Turra-
cherhöhe, Lanserhof-Tirol, Ritzenhof-Saalfelden, Salzburger Hof-Zell am See etc.
Firmen: ÖBB-Schaltzentrale Salzburg, Red Bull Head Quarter Fuschl etc.

Mang Training-Coaching - verwendet ZirbenLüfter® CUBE im Büro:

Durch die praktische Größe des CUBE hab ich gleich einen guten Platz dafür gefun-
den. Ich freue mich jetzt schon jedesmal, wenn ich in mein wunderbar riechendes
Büro komme (erhöht sogar den Spaß an der Arbeit).

Grazer Wechselseitige Versicherung AG:

Gerade unser Büro mitten in der Salzburger Altstadt an einer stark frequentierten
Straße ist sehr lärm- und staubbelastet. Durch den ZirbenLüfter® kann man die Situa-
tion am Arbeitsplatz merklich verbessern!

Reinfried Herbst, Slalom-Skistar:

Mit dem ZirbenLüfter® bei mir zu Hause ist ein tolles Raumklima entstanden. Es riecht
gut und optisch sieht der ZirbenLüfter® schön aus. Auch das Umfeld und meine
Familie reagieren sehr positiv auf das Wohlgefühl.

Hotel Hochschober **S - Melanie Hauptmann**

Tel.: +43 4275 8213 520, Mail: melanie.Hauptmann@hochschober.at

Der Zirbenlüfter kommt bei unseren Gästen sehr gut an und passt bei uns natürlich perfekt in das Gesamtkonzept. Da wir uns auf der Turracher Höhe inmitten vom größten Zirbenbestand Europas befinden, unser Hausduft „Grüntee & Zirbe“ ist und wir Zimmer mit Zirben-Vollholz haben ist die Zirbe bei den Gästen besonders beliebt. Ebenso wird neben dem angenehmen Duft die wohltuende Wirkung der Luftbefeuchtung geschätzt. Ein erholsamer Schlaf ist besonders im Urlaub ein Grundbedürfnis und der Zirbenlüfter ist ein Garant dafür.

Hotel Innsbruck ** - Stefan Ischia**

Tel.: +43 512 59868 34, Mail: s.ischia@hotelinnsbruck.com

Der Zirbenlüfter im Hotelzimmer ist eine angenehme Sache. Neben dem Wohlfühlambiente und der besonders guten Raumluft die der Zirbenlüfter schafft, erspart man sich Geruchsvernichter und andere Duftstoffe. Das Zimmer riecht immer frisch und unsere Gäste schätzen das wohlige Zimmerambiente mitten in der Stadt. Wir haben über 50 Zimmer mit dem Zirbenlüfter ausgestattet und würden bei Umgestaltungen den Zirbenlüfter auch in weiteren Zimmern als fixes Element einplanen.

Hotel Alpenhof ** - Michael Walchhofer**

Tel.: 43 6453 87000, Mail: office@alpenhof.com

Der Zirbenlüfter ist eine Bereicherung für unsere Gästezimmer. Man präsentiert dem Gast ein authentisches Merkmal unserer Bergwelt. Und gibt ihm die Wertschätzung, dass man sich um sein Wohlergehen und seinen gesunden Schlaf kümmert. Eine Sache, die positiv wahrgenommen wird und bei den Kundenbewertungen als sehr positiv abgemerkt wird.

Ritzenhof, Hotel Spa am See **S - Hannes Riedelsperger jun.**

Tel.: +43 6582 73806, Mail: sales@ritzenhof.at

Der Duft der Zirbe mit seiner erwiesenen positiven Auswirkung auf die Regeneration unserer Gäste war von Anfang an Bestandteil des Konzeptes im Ritzenhof - Hotel und Spa am See. Deshalb haben wir auch das gesamte Haus am See mit Zirbenholzluftern nach unseren Anforderungen (Entwicklung des Modells „Pinzgau“) ausgestattet. Sie verleihen dem Raum ein angenehmes Klima und sind obendrein ein schöner Blickfang beim Betreten des Zimmers. Viele unserer Gäste bemerken sehr positiv den angenehmen Zirbenduft im Zimmer und sprechen uns aktiv darauf an. Für uns eine gelungene Investition.

Nov. 2017

First use

1. Unpack the ZirbenLüfter® from the box and remove the lace.
2. Place the ZirbenLüfter® CUBE on a safe underground.
3. Take the ZirbenLüfter® CUBE off of the base and put it down. Remove the power supply and the packaging of the glass bowl.
4. ZirbenLüfter® CUBE, ZirbenLüfter® CUBE rondo: Fill the glass bowl with 250 ml of water.
ZirbenLüfter® CUBE Salzburg, ZirbenLüfter® CUBE mini: Fill the bowl with 1 l / 0,8 l of water.
5. Put the ZirbenLüfter® CUBE back.
6. Plug the power cable in the socket on the back of the ZirbenLüfter® and the power supply in the socket.
7. Control the air flow and select a LED-setting by repeatedly pressing the button.
8. Ready to use - we wish you a good day, with a natural Swiss Stone Pine scented room.
9. If you are already accustomed to the natural pine-wood scent, if something has eased or if you feel chilled, we recommend you to drip high-quality 100% pure Swiss pine oil into the water or on the lamellar (2-3 drops).

Cleaning

Before cleaning unplug the power supply.

1. Cleaning of the water reservoir:

ZirbenLüfter® CUBE/CUBE rondo: Remove the glass bowl. The glass bowl is suitable for dishwashers.

ZirbenLüfter® CUBE Salzburg/mini: Separate the CUBE from the water tank and clean the water tank. You may use descaler.

Do NOT use hot Water. It is not suitable for dishwashers.

2. Cleaning of the Swiss Stone Pine fins:

Over time, dust can build up on the fins. You can remove fin units individually from the ZirbenLüfter® and exhaust with a vacuum cleaner. Afterwards simply reinsert and the ZirbenLüfter® is ready for use again.

If the fins are very dirty rinse them off under running water, dry them and put them back into the ZirbenLüfter® CUBE.

3. Cleaning of the Wood:

Wipe the Swiss Stone Pine surface with a wet cloth without use of additional detergents.

Video Tutorial

ZirbenLüfter® CUBE: <https://youtu.be/DoZHwFwQfBE>

ZirbenLüfter® CUBE mini: <https://youtu.be/hU7FAzW43cY>

About the Swiss Stone Pine:

The Swiss Stone Pine is rich in aromatic contents which are slowly released off into the air. The surface is smooth, natural and „finiert“* - so easy to clean and resistant to dirt. No further treatments like oiling or waxing are necessary.

Small dents in the wood are fixable by moisturizing the dent until the wood wells and the dent gets smaller or disappears completely.

Swiss Stone Pine is a relatively soft wood.

*an expensive mechanical surface finish without any additives.

Color:

It is in the nature of the Swiss Stone Pine to turn a bit darker after a while.

Where do I place my CUBE?

The ZirbenLüfter® is ideal for all rooms. Whether bedroom, children's room, living room, office, meeting room, wellness areas, hotel lobby and much more. They achieve a particularly pleasant indoor climate everywhere.

Bedroom

- ~2m away from the head

General

- do not place on the floor (ideally on tables, drawers, etc.)

References

Hotels - in lobbies, hotel rooms, wellness areas etc. Hochschober-Turracherhöhe, Lanserhof-Tirol, Ritzenhof-Saalfelden, Salzburger Hof-Zell am See etc.

Companies: ÖBB-Schaltzentrale Salzburg, Red Bull Head Quarter Fuschl etc.

Mang Training Coaching - uses ZirbenLüfter® CUBE in the office:

Thanks to the practical size of the CUBE I immediately found a good place for it. I am always excited whenever i get into my great smelling office.

Grazer Wechselseitige Versicherung AG:

Our office located next to a very busy street in the middle of Salzburg is heavily polluted with dust and noise. Thanks to the ZirbenLüfter® the situation has improved remarkably.

Reinfried Herbst, Slalom-Skistar:

With the ZirbenLüfter® I gained a great room climate at home. It smells good and the ZirbenLüfter® is pleasing to look at. My family also reacts very positively to the sense of well-being.

Hotel Hochschober **S - Melanie Hauptmann**

Tel.: +43 4275 8213 520, Mail: melanie.Hauptmann@hochschober.at

The Zirbenlüfter arrives very well with our guests and of course fits perfectly into our overall concept. As we are located on the Turracher Höhe in the midst of the largest pine wood in Europe, our house fragrance is „green tea & stone pine“ and we have rooms with pine wood, the stone pine is very popular with the guests. Likewise, in addition to the pleasant scent, the soothing effects of air humidification are appreciated. A restful sleep is a basic need, especially on holiday, and the Swiss stone pine fan is a guarantee for that.

Hotel Innsbruck ** - Stefan Ischia**

Tel.: +43 512 59868 34, Mail: s.ischia@hotelinnsbruck.com

The Zirbenlüfter in the hotel room is a pleasant thing. Apart from the Feel-good ambience and the particularly good indoor air created by the Zirbenlüfter it saves you odors and other fragrances. The room always smells fresh and our guests appreciate the cozy room ambience in the middle of the city. We have equipped more than 50 rooms with the Swiss stone pine fan and would plan the Zirbenlüfter in other rooms as a fixed element in redesigns.

Hotel Alpenhof ** - Michael Walchhofer**

Tel.: 43 6453 87000, Mail: office@alpenhof.com

The Zirbenlüfter is an enrichment for our guest rooms. An authentic feature of our mountain world is presented to the guest. And gives him the appreciation that one cares for his well-being and his sound sleep. A thing that is perceived positively and is rated as very positive in the customer reviews.

Ritzenhof, Hotel Spa am See ***S - Hannes Riedelsperger jun.**

Tel.: +43 6582 73806, Mail: sales@ritzenhof.at

The scent of the Swiss stone pine with its proven positive effect on the regeneration of our guests was from the beginning part of the concept in the Ritzenhof - Hotel and Spa on the lake. Therefore, we have also equipped the entire house on the lake with Zirbenholzlüftern according to our requirements (development of the model „Salzburg“).

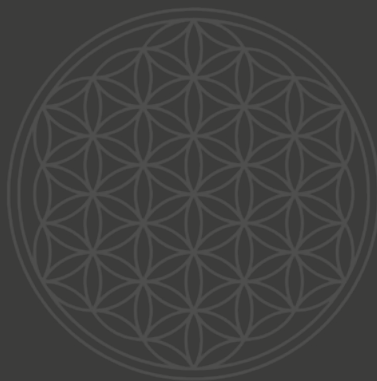
They give the room a pleasant climate and are also a nice eye-catcher when entering the room. Many of our guests are very positive about the pleasant pine-wood scent in the room and are actively addressing it. For us a successful investment.

Nov. 2017

Notizen / Notes







www.ZirbenLuefter.com



H&R HandelsGmbH
Bayernstraße 12
5411 Oberalm
+43 6245 874941

